
Subject: Romanian tr for 2008.1beta

Posted by [cbpporter](#) on Mon, 18 Feb 2008 12:58:41 GMT

[View Forum Message](#) <> [Reply to Message](#)

Here is the translation for Romanian. Just a fair warning: I have zero experience with applications in my native language because I always switch to English, so some of my intuitive translations could have a default expression in those given contexts which I'm not aware of .

I will take this opportunity to report a bug too. When trying to edit the tr file in TheIDE, under Windows Vista, it was impossible for me to enter all the special characters. When using Romanian keyboard layout, in Standard mode, some of the characters appeared as '?', and when using Legacy mode, some special characters where replaced with normal ones. I had to edit the tr file in Notepad, which had no problem with neither Legacy or Standard mode (or any other language/mode combination for that matter). I think I saw this behavior once in another non "native" application, but can't recall the context.

File Attachments

1) [RO-RO.UTF-8.tr](#), downloaded 602 times
